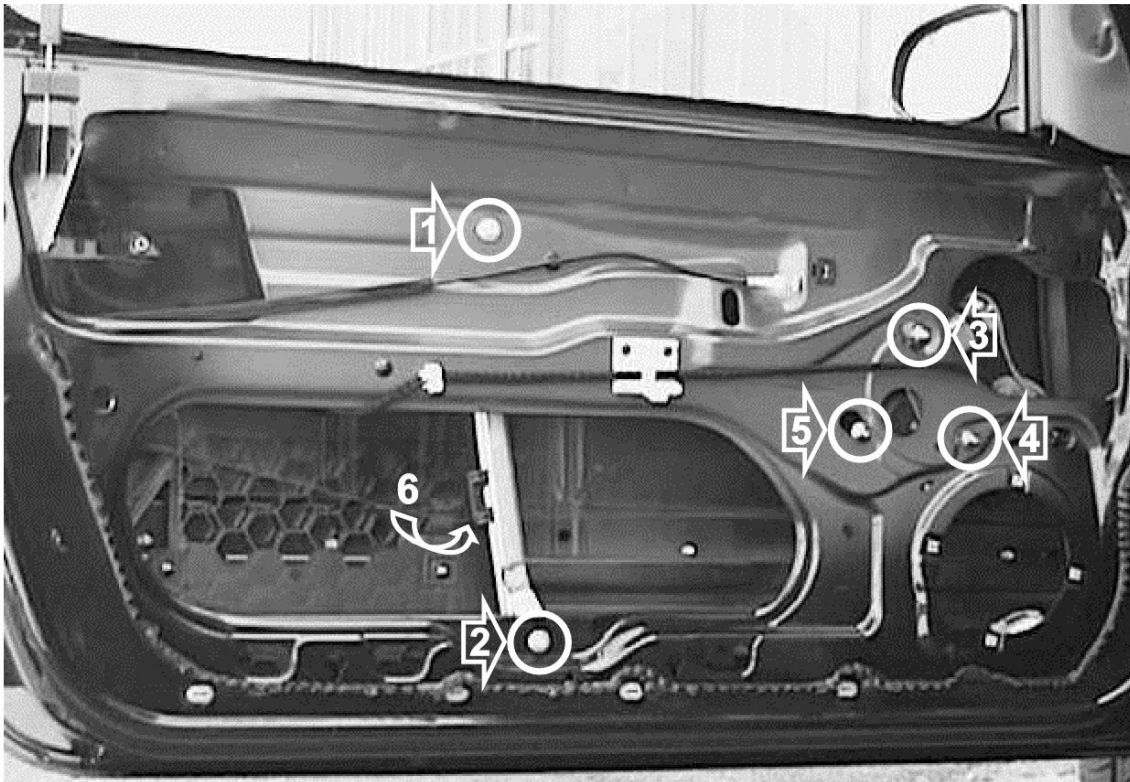


RENAULT CLIO

04/98 ⇨ 10/05

Porta lato sinistra - Left hand side door



IT OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli elettrico.
- 2) Introdurre l'alzacristallo e fissarlo in posizione 1, 2, 3, 4 e 5.
- 3) Eseguire il collegamento elettrico.
- 4) Inserire il vetro nel perno e fissarlo con l'anello elastico in posizione 6.

GB PROCEDURES TO FOLLOW:

- 1) Remove the electric window lift.
- 2) Insert the electric window lift and secure it in the existing holes in pos. 1, 2, 3, 4 and 5.
- 3) Carry out the electrical connections.
- 4) Fix the window by means of the elastic ring in position 6.

FR OPERATIONS À EXECUTER

- 1) Enlever le lève-vitre électrique.
- 2) Introduire le dispositif électrique et le fixer au moyen des vis 1, 2, 3, 4 et 5.
- 3) Exécuter le branchement électrique.
- 4) Fixer la vitre avec l'anneau élastique en pos. 6.

ES OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Sacar el elevavinas averiado.
- 2) Fijar el nuevo elevavinas en los puntos 1, 2, 3, 4 y 5.
- 3) Realizar las conexiones eléctricas.
- 4) Fijar el perno en plástico del vidrio en el punto 6.

PT PROCEDIMENTO A SEGUIR:

- 1) Remova o elevador de vidro elétrico.
- 2) Monte o elevador elétrico e fixe para a posição 1, 2, 3, 4 e 5.
- 3) Proceda às conexões elétricas.
- 4) Insira o vidro no pino e fixe-o com o anel elástico na posição 6.

DE DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Führen Sie nun den elektrischen Fensterheber in die Tür ein und befestigen ihn mit dem Schrauben in dem Locher 1, 2, 3, 4 und 5.
- 3) Führen Sie die elektrische Verkabelung.
- 4) Untenlassen Sie den Scheibe zurück und befestigen Sie ihn mit dem elastischen Ring in Pos. 6.

